Chapter 13

At his laft fupper, to give his farewel, and that in most wonderful louing manner, 4. he washeth his Disciples feet, 6. begining with Peter, 8. (shewing how necessarie it is for vs to be washed of him in Baptisme; and needful also after Baptisme) 12. and by this example teaching them al humilitie one toward another. 21. Then he fore-telleth, that (notwithstanding his exceeding loue toward them) one even of them will betray him, meaning Iudas, 22. as to Iohn he secretly sheweth. After whose going out, he reioyceth and faith, that even now the houre is come, 34. commendeth vnto them to love together, as a new commandement, 36. and foretelleth Peter, who prefumed too much of his owne strength, that even this night he will deny him thrise.

Mt. 26, 1. Mr. 14, 1. Luc. 22, 1.

nd before the feftiual day of Pafche, IESVS knowing that his houre was come that he fhould paffe out of this world to his Father: whereas he had loued his that were in the world, vnto the end he loued them. ² And when ^{a)} fupper was done, whereas the Diuel now had put into the hart of Iudas If cariote the fonne of Simon, to betray him: ³ knowing that the Father gaue him al things into his handes, & that he came from God, and goeth to God: 4 he rifeth from fupper, and laieth afide his garments, and having taken a towel, girded himfelf. ⁵ After that, he put water into a bason, and began to wash the seete of the Disciples, and to wipe them with the towel where with he was girded. ⁶ He commeth therfore to Simon Peter. And Peter faith to him: Lord: doeft thou wash my feet? ⁷ IESVS answered and faid to him: That which I doe, thou knowest not now, hereafter thou shalt know. 8 Peter faith to him: Thou fhalt not wash my feet for euer. IESVS answered him: If I wash thee not, thou shalt not haue part with me. ⁹ Simon Peter faith to him: Lord,

^a By fupper, he meaneth the eating of the Pafchal lambe. for, the inftitution of the B. Sacrament was after this.

not only my feet, but also handes and head. ¹⁰ IESVS faith to him: He that is washed, needeth not but be wash his feet, but is cleane wholy. And you are cleane, but not al. ¹¹ For he knew who he was that would be tray him. therfore he faid: You are not cleane al.

¹² Therfore, after he had washed their feete, and taken his garments, being fet downe, againe he faid to them: Know you what I have done to you? 13 You cal me, Maifter, and Lord: and you fay wel, for I am fo. ¹⁴ If then I have washed your feete, Lord and Maifter; you also ought to wash one anothers feete. 15 For I have giuen you an example, that as I haue done to you, fo you doe alfo. ¹⁶ Amen, amen I fay to you, a feruant is not greater then his Lord, neither is an Apostle greater then he that fent him. ¹⁷ If you know thefe things, you shal be bleffed if you doe them. 18 I fpeake not of you al: I know whom I have chosen. But that the scripture may be fulfilled, He that eateth bread with me shal lift vp his heele against me. 19 From this time I tel you, before it come to paffe: that when it shal come to paffe, you may beleeue, that I am he. ²⁰ Ame, ame, I fay to you, he that receiveth any that I fend, receiveth me: & he that receiveth me, receiveth him that fent me. ²¹ When IESVS had faid thefe things, he was troubled in fpirit: and he protefted, and faid: Amen, amen I fay to you that one of you shal betray me. 22 The Disciples therfore looked one vpon another, doubting of whom he fpake. ²³ There was therfore one of his Difciples leaning in the bosome of Iesus, he whom Iesus loued. 24 Therfore Simon Peter beckneth to him, and faid to him: Who is it of whom he fpeaketh? ²⁵ He therfore leaning vpon the breaft of IESVS faith to him: Lord, who is he? ²⁶ IESVS answered: He it is to whom I shall reach the dipped bread. And when he had dipped the bread, he gaue it to Iudas Ifcariote Simons fonne. 27 And after the morfel, then Satan entred into him. And IESVS faith to him: That which thou doeft, doe it quickly. 28 But no man knew

of those that fate at table to what purpose he said this vnto him. ²⁹ For certaine thought, because Iudas had the

Pf. 40, 10.

Mt. 26, 18. Mr. 14, 16.

Luc. 22, 21.

a)purfe, that IESVS had faid to him: Buie those things which are needful for vs to the festival day: or that he should give some thing to the Poore. ³⁰ He therfore having received the morfel, incontinent went forth. And it was night.

31 When he therfore was gone forth, IESVS faid: Now the Sonne of man is glorified, and God is glorified in him. 32 If God be glorified in him, God also wil glorifie him in himfelf, and incontinent wil he glorifie him. ³³ Litle children, yet a litle while I am with you. You fhal feeke me, & as I faid to the Iewes, whither I goe, you can not come: to you also I say now. ³⁴ [▶]A new comandement I give to you, That you love one another; as I haue loued you, that you also loue one another. ³⁵ In this al men fhal know that you are my Difciples, if you have loue one to another. ³⁶ Simon Peter faith to him: Lord, whither goeft thou? IESVS answered, Whither I goe, thou canft not now follow me, but hereafter thou fhalt follow. ³⁷ Peter faith to him: Why can not I floow thee I wil yeald my life for thee. 38 IESVS answered now? him: Thy life wilt thou yeald for me? Amen, amen I fay to thee, the cocke fhal not crow, vntil thou denie me thrife.

Io. 7, 34.
1. Io. 3, 23.

Mt. 26, 35. Mr. 14, 29. Lu. 22, 33.

Annotations

5 Began to wash) This lotion was not only of curtefy, fuch as the Iewes vfed toward their ghefts, nor only for example of humilitie: but for myfterie and fignification of the great puritie that is required before we come to receive the holy Sacrament, which ftraight after this washing was to be inftituted and given to the Apoftles. Ambr. li. 3. de Sacra. c. 1. Bernard de cæna Domini Sermon. 1.

10 To wash his feete) The foulnes of the feete, when al the reft is cleane, fignifieth the earthly affections and relikes of former finnes remitted: which are to be cleanfed by deuout actes of charitie and humilitie, as S. Ambrofe li. 3. de Sacr c. 1. and S. Augustin ep. 108. & tract. 56. in Io. doe note. And because

Puritie required to the receiuing of the B. Sacrament.

Venial finnes taken away by facred ceremonies.

a Chrift had fome prouifion before hand given him by the Collections of the faithful; which was vfed both in his owne neceffities, & beftowed vpon the poore.

Ambr. & Bern. locis citatis.

this was only a ceremonie, & yet had fuch force, both now, and afterward vfed of the Apoftles, that it purged fmaller offenses and filthines of the foule, as *S. Ambrose* and *S. Bernard* gather, it may not seeme strange that holy-water and such ceremonies may remit venial sinnes.

14 You also ought) Our Maister neuer spake plainer, nor feemed to command more precisely, either of Baptisme or the Eucharist or any other Sacramet: and yet by the Churches iudgement directed by the Holy Ghost we know this to be no Sacrament nor necessarie ceremonie, and the other to be. And why doe they believe the Church in this, and doe not credit her affirming the chalice not to be necessarie for the communicants?

34 A new commandement) The commandement of mutual loue was given before, but manifoldly mifconftrued, and abridged by the Iewes to freinds only, to this life only, for earthly respects only: but Christ reneweth it and enlargeth it after the forme of his owne loue towards vs, and giveth grace to fulfil it.

The Church defineth which are Sacraments and which not &c.